



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ
ОБ ИЗМЕНЕНИИ КЛИМАТА

Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/2001/L.9/Add.1
3 November 2001

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ
ПО НАУЧНЫМ И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ

Пятнадцатая сессия

Марракеш, 29 октября – 6 ноября 2001 года

Пункт 4 а) повестки дня

**МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ
ТЕКУЩАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ОБЛАСТИ ПРЕДСТАВЛЕНИЯ ДОКЛАДОВ
И РАССМОТРЕНИЯ КАДАСТРОВ ПАРНИКОВЫХ ГАЗОВ СТОРОН,
ВКЛЮЧЕННЫХ В ПРИЛОЖЕНИЕ I К КОНВЕНЦИИ
(ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕШЕНИЙ 3/CP.5 И 6/CP.5)**

**Рекомендация Вспомогательного органа для консультирования
по научным и техническим аспектам**

Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам на своей пятнадцатой сессии решил рекомендовать следующий проект решения для принятия Конференцией Сторон на ее седьмой сессии:

GE.01-70871 (R) 051101 051101
RAK.01-247

Проект решения -/СР.7

Пересмотр руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, часть I: руководящие принципы РКИКООН для представления докладов о годовых кадастрах и руководящие принципы для технического рассмотрения кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

Конференция Сторон,

рассмотрев рекомендации Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам на своей пятнадцатой сессии,

ссылаясь на свое решение 3/СР.5 о руководящих принципах для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, часть I: руководящие принципы РКИКООН для представления докладов о годовых кадастрах и свое решение 6/СР.5 о руководящих принципах для технического рассмотрения кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции,

1. *решает* отложить рассмотрение руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, часть I: руководящие принципы РКИКООН для представления докладов о годовых кадастрах для рассмотрения Вспомогательным органом для консультирования по научным и техническим аспектам на его шестнадцатой сессии с целью представления решения для принятия Конференцией Сторон на ее восьмой сессии, и продлить испытательный период для оценки этих руководящих принципов и руководящих принципов для технического рассмотрения кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, до восьмой сессии Конференции Сторон;

2. *просит* секретариат продолжать в 2002 году организовывать техническое рассмотрение кадастров парниковых газов, представляемых Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции.
